

## ACTIVIDADES EXTERIORES

Enero-febrero de 1985

### África

#### Misiones de Ginebra

El doctor Athos Gallino, miembro del CICR, acompañado por el doctor Rémi Russbach, médico jefe del CICR, efectuó, del 20 de enero al 3 de febrero, una misión que lo condujo, sucesivamente, a *Mozambique, Zimbabwe, Etiopía y Sudán*. Como presidente del «Fondo especial en favor de los minusválidos», creado en 1983 por el CICR<sup>1</sup>, el doctor Gallino visitó los centros de asistencia a mutilados y parapléjicos de guerra, instalados en esos países por el CICR con el apoyo de las autoridades locales y de las Sociedades Nacionales de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja. Así pues, los representantes del CICR se trasladaron a Maputo (Mozambique), Bulawayo (Zimbabwe), Debre Zeit y Asmara (Etiopía), así como a Kassala (Sudán).

Los doctores Gallino y Russbach visitaron también los centros nutricionales del CICR en Axum y Mekele (Etiopía).

\*

El señor Jean-Pierre Hocké, director de Actividades Operacionales del CICR, estuvo, del 19 al 26 de febrero, en *Etiopía*, donde conversó, en particular, con los ministros de Relaciones Exteriores y de Asuntos Sociales, así como con el presidente y el secretario general de la Cruz Roja Etíope y con un responsable de la «Relief and Rehabilitation Commission», el organismo gubernamental de asistencia. El señor Hocké también se trasladó al terreno, en Tigré, Eritrea y Wollo, donde el CICR dirige una importante operación

---

<sup>1</sup> Véase *Revista Internacional de la Cruz Roja*, enero-febrero de 1984.

de socorro en favor de las personas desplazadas, víctimas, a la vez, de la situación de disturbios y de la sequía.

\*

El señor Jean-David Chappuis, delegado general adjunto del CICR para África, estuvo, del 20 al 27 de enero, en *Uganda*. Fue recibido en Kampala especialmente por el vicepresidente de la República y ministro de Defensa, así como por el primer ministro, con los cuales mantuvo conversaciones sobre las actividades del CICR en este país.

### Angola

El CICR prosiguió sus programas de asistencia a la población desplazada en las provincias de Huambo, Bie y Benguela. Sin embargo, a petición de las autoridades, tuvo que suspender sus actividades en la provincia de Bie durante unos diez días (26 de enero-6 de febrero). Después, el 11 de febrero por la noche, elementos armados atacaron el centro nutricional de Kuito, que fue destruido. En esta misma ciudad, capital de la provincia de Bie, tuvieron lugar otros incidentes, que obligaron al CICR a interrumpir provisionalmente su acción en los municipios de esa provincia. Un delegado y una enfermera del CICR continuaron, no obstante, prestando ayuda y asistencia, de manera reducida, en la ciudad de Kuito propiamente dicha.

El CICR proporcionó medicamentos y material médico a los dispensarios y hospitales situados en zonas donde puede controlar su utilización. En enero y febrero, los equipos médicos del CICR dieron 4300 consultas en las localidades visitadas; por su parte, los equipos de la «Cruz Roja Angoleña» efectuaron un promedio de 14 000 consultas al mes. Además, 179 heridos y enfermos graves fueron evacuados a hospitales de provincia y 206 pacientes fueron trasladados a sus hogares después de terminado su tratamiento.

En los 19 centros nutricionales del CICR se acogió a un promedio mensual de 12 000 niños subalimentados; también se proporcionaron raciones alimentarias a los miembros directos de sus familias, que los acompañaban en esos centros.

Señalemos, finalmente, que el centro ortopédico de Bomba Alta, en Huambo, fabricó aparatos para 60 pacientes y reparó 465 prótesis y muletas.

En cuanto a la asistencia alimentaria, se distribuyeron, en enero, 1197 toneladas de socorros a unas 127 000 personas en las provincias de Huambo, Bie, Benguela y Huila; en febrero, se repartieron 1205 toneladas a 128 000 beneficiarios.

Tres aviones de carga del tipo «Hércules» transportaron socorros desde los puertos de la costa atlántica hasta los depósitos instalados en las regiones afectadas; desde aquí, seis aviones de pequeño tonelaje efectuaron 2174 vuelos para llevar los socorros a los centros de distribución.

La oficina local de búsquedas del CICR trató 53 solicitudes de noticias e intercambió 21 mensajes familiares; además, organizó dos reuniones de familias.

### **República de Sudáfrica**

La delegación del CICR en Pretoria prosiguió su programa de asistencia en favor de los detenidos y de sus familias necesitadas. En enero y febrero, los socorros suministrados (paquetes de víveres, gastos de desplazamiento de las familias que visitaron a sus parientes detenidos, socorros diversos) alcanzaron un valor de 57 000 francos suizos.

### **Namibia/Sudoeste africano**

El CICR emprendió dos programas de asistencia a la población civil, establecidos después de una misión de evaluación efectuada, los meses de octubre y noviembre de 1984, en las regiones de Kavango, Kaokoland, Ovamboland, Damaraland y Namaland. Se entregaron a tres hospitales de Damaraland y de Kavango cereales proteinados para los niños subalimentados de corta edad, y una escuela primaria de Damaraland recibió víveres para un mes destinados a unos 200 niños. También se suministraron víveres a una escuela primaria de Rehoboth.

Los delegados del CICR visitaron, el 1 de febrero, a dos detenidos en la prisión de Windhoek. En enero y febrero, el valor de los socorros proporcionados a los detenidos y a sus familias necesitadas se elevó a unos 17 000 francos suizos.

### **Delegación zonal en Zimbabwe**

El delegado zonal del CICR con base en Harare efectuó misiones en Botswana, Zambia, Lesotho y Malawi, para visitar a las autoridades y a las Sociedades Nacionales de la Cruz Roja de esos países. En las conversaciones que mantuvo, se abordó, en particular, la cuestión de la difusión de las normas fundamentales del derecho humanitario.

Por otra parte, el delegado responsable de los programas ortopédicos en la sede del CICR en Ginebra viajó, el 18 de enero, a

Zimbabwe para seguir la instalación del centro ortopédico que el CICR decidió establecer en Bulawayo con el apoyo del Ministerio de Salud y de la Cruz Roja de Zimbabwe. El CICR se encargará del funcionamiento del centro a nivel de finanzas, del equipo, de la administración y de la formación del personal; el Ministerio de Salud y la Sociedad Nacional se ocuparán, ante todo, de localizar y de acoger a los pacientes.

### **Mozambique**

Del 30 de enero al 5 de febrero, dos delegados del CICR, de los cuales un médico, efectuaron una misión de evaluación en la provincia de Zambezia. Tras esta misión, el CICR decidió emprender un programa asistencial, suministrando medicamentos y material médico a los hospitales y centros sanitarios de distritos situados en esa región conflictiva. También está previsto efectuar evacuaciones médicas ocasionales.

En enero y febrero, el centro ortopédico de Maputo, donde trabajan 5 técnicos del CICR, fabricó 33 prótesis ortopédicas, 164 pares de muletas y 10 sillas de ruedas; equipó a 28 inválidos, con lo que el número de los minusválidos que han recibido un aparato desde el comienzo de la acción, en abril de 1981, asciende a 561.

### **Etiopía**

Durante los dos primeros meses de 1985, los delegados del CICR distribuyeron cerca de 11 200 toneladas de alimentos a la población civil etíope que sufría los efectos tanto de la sequía como de la situación conflictiva. Sólo durante el mes de febrero, se entregaron 5900 toneladas de víveres a unas 409 000 personas en las provincias de Tigré, Eritrea, Wollo, Gondar y Harrarghe; en enero, se distribuyeron 5276 toneladas a cerca de 370 000 beneficiarios.

Para ampliar su acción y prestar asistencia a un mayor número de víctimas que viven en los altiplanos, el CICR se propone reforzar su infraestructura logística y desarrollar el transporte de los socorros por vía aérea a las regiones inaccesibles por carretera. Así pues, en enero, tres aviones especialmente fletados llevaron más de 1000 toneladas de socorros a los centros de distribución de Axum, Adwa, Mekele, Maychew y Mehoni; además, se transportaron unas 2055 toneladas en aviones puestos a la disposición de las autoridades etíopes por los Gobiernos de los Estados Unidos, de Italia y de la República Federal de Alemania. En febrero, un avión de gran tonelaje, alquilado por el CICR al Gobierno belga,

comenzó a transportar víveres directamente del puerto de Assab a Mekele y Axum, desde donde los aviones del CICR llevaron los víveres a localidades donde hay un pequeño terreno de aterrizaje.

Prosiguió sin desmayo la actividad en los centros nutricionales administrados por el CICR. Un promedio de 150 a 300 niños subalimentados fueron tratados mensualmente en cada uno de esos centros, bajo la vigilancia de 3 médicos y de 10 enfermeras del CICR; en Mekele, se asistió a más de 650 niños. A finales del mes de febrero, 5 centros del CICR funcionaban en la provincia de Tigré, es decir, en Mekele, Axum, Adwa, Maychew y Mehoni.

Por lo demás, se efectuaron misiones médicas en las provincias de Tigré y de Eritrea, especialmente en Barentu y Akordat, donde se aprovisionó de medicamentos y de material médico a los hospitales y los centros de salud.

Además, se equipó a 72 pacientes en los centros ortopédicos del CICR de Asmara y Harrar.

## **Sudán**

La delegación del CICR en Jartum proporcionó unas 1600 toneladas de víveres y 7000 mantas a las personas desplazadas de Tigré, así como 205 toneladas de víveres a los refugiados etíopes establecidos en los alrededores de Kassala y de Gedaref.

La oficina de búsquedas del CICR registró 190 solicitudes de búsqueda, relativas principalmente a refugiados etíopes y ugandeses, e intercambió 53 mensajes familiares.

Por otro lado, los delegados del CICR visitaron, el 29 de enero, a los ex prisioneros sudaneses repatriados del Chad y les entregaron socorros (víveres, jabón, etc.).

## **Somalia**

En enero y febrero, se distribuyeron bimensualmente cerca de 4 toneladas de socorros en total (fruta, legumbres, azúcar, cigarrillos), por un valor de 11 000 francos suizos, a 212 prisioneros de guerra etíopes y a un cubano.

Además, se transmitieron 147 mensajes familiares dirigidos por prisioneros somalíes en poder de los etíopes a sus allegados en Mogadiscio y sus alrededores.

En cuanto a la difusión de los principios de la Cruz Roja, se organizaron varias conferencias, en cooperación con la Media

Luna Roja Somalí, para diversos públicos en los cuatro distritos de la capital. A cada una de ellas asistió un promedio de unas 200 personas.

### **Yibuti**

Dos delegados del CICR estuvieron, del 19 de enero al 1 de febrero, en Yibuti, donde se entrevistaron especialmente con representantes de las autoridades y de la «Media Luna Roja», con los cuales abordaron diversos temas: difusión del derecho internacional humanitario y adhesión a los Protocolos adicionales a los Convenios de Ginebra, así como cuestiones relativas a la Agencia de Búsquedas y problemas de logística relacionados con la acción del CICR en Etiopía. Los delegados visitaron también el campamento donde viven 8.000 damnificados por la sequía, de los cuales unos 1.500 llegados de Etiopía.

### **Uganda**

El CICR siguió visitando los lugares de detención de Kampala (prisiones y puestos de policía), donde vio, en enero y febrero, a 1.385 y 102 detenidos, respectivamente, de su competencia.

Por su parte, la oficina local de búsquedas del CICR registró 28 solicitudes de encuesta e intercambió 2.359 mensajes familiares entre los detenidos y sus parientes. Además, el CICR organizó, en coordinación con las autoridades ugandesas, el traslado de 915 personas de los campamentos de tránsito a otros lugares.

Continuaron paralizadas las actividades médicas sobre el terreno a causa de las condiciones de inseguridad; sin embargo, los equipos médicos prosiguieron su campaña de vacunación en favor de las personas desplazadas reagrupadas en Kampala.

Por intermedio de la organización gubernamental de socorro, el CICR proporcionó asistencia a los centros de tránsito de Busunju, Kibizi y Nakazi, así como al hospital de Mityana, donde hay personas desplazadas. En total, se distribuyeron, en enero y febrero, 187 toneladas de víveres, 3.500 mantas y 22 toneladas de socorros diversos.

### **Zaire**

Los delegados del CICR en Kinshasa prosiguieron la visita a los lugares de detención, tanto en la capital como en provincias (Lubumbashi, Kalemia). En enero y febrero, vieron respectiva-

mente a 69 y 60 detenidos de seguridad. Se suministraron socorros a 730 beneficiarios: detenidos y a familiares suyos necesitados.

Las actividades de la oficina local de la Agencia de Búsquedas estuvieron principalmente relacionadas con el registro de los datos de detenidos visitados. Por lo demás, se trataron 187 solicitudes de noticias y se intercambiaron 19 mensajes familiares.

Los delegados del CICR dieron, en cooperación con la Cruz Roja de Zaire, varias conferencias sobre el Movimiento de la Cruz Roja ante unas 1.800 personas, la mayoría socorristas de la Sociedad Nacional.

### **Delegación zonal de Togo**

El delegado zonal del CICR para África occidental, con base en Lomé (Togo), asistió, del 14 al 18 de enero, a una Conferencia Internacional sobre la Paz y los Derechos Humanos, organizada por el Instituto Africano de Derecho Internacional Privado y el Gobierno togolés. Asistieron a la misma unos 180 participantes, que escucharon, entre otras, una ponencia sobre el III Convenio de Ginebra, presentada por el profesor Conte (Italia).

Por otra parte, el delegado zonal efectuó, del 11 al 14 de febrero, una misión en Ghana, en el marco de la preparación de un seminario sobre el derecho internacional humanitario y su difusión; este seminario, organizado por la Cruz Roja de Ghana con el apoyo del CICR y de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja, tendrá lugar en Accra, del 29 de abril al 3 de mayo de 1985.

### **Chad**

El CICR entregó, para los detenidos de la prisión central de N'Djamena, unas 39 toneladas de víveres y 14 toneladas de socorros diversos.

Un médico del CICR continuó, por su parte, controlando el estado de salud de los detenidos, ocupándose, en particular, de la lucha contra la malaria.

## **América Latina**

### **Misión de Ginebra**

Del 24 al 27 de enero, el señor Jacques Moreillon, director de Asuntos Generales del CICR, acompañado por el delegado general

adjunto para América Latina y el Caribe y por otros dos delegados, participó en el II Seminario Interamericano sobre la Seguridad del Estado, los Derechos Humanos y el Derecho Internacional Humanitario, organizado conjuntamente, en San José (Costa Rica), por el CICR y el Instituto Interamericano de Derechos Humanos.

### **El Salvador**

Prosiguiendo sus actividades de protección en el Salvador, los delegados del CICR efectuaron, en enero, 183 visitas a lugares de detención, tanto en la capital como en provincias, donde vieron a 175 nuevos detenidos de seguridad y registraron sus datos; en febrero, tuvieron acceso a 125 detenidos durante 144 visitas.

Las oficinas de búsquedas del CICR en San Salvador, San Miguel y Santa Ana registraron 242 solicitudes de encuesta relativas a personas dadas por desaparecidas o detenidas; además, continuaron atendiendo a varios cientos de visitantes al mes, llegados para informarse de la suerte de sus parientes.

La acción médica se incrementó considerablemente con respecto a los últimos meses de 1984, porque las dificultades de desplazamiento pudieron superarse en gran medida: los equipos médicos del CICR y de la Cruz Roja Salvadoreña emprendieron, por término medio, unas cuarenta salidas mensuales sobre el terreno y dieron 10.558 consultas médicas en todo el país (6.068 en los departamentos del este); además, efectuaron 1.745 exámenes dentarios. Se distribuyeron medicamentos y material médico a puestos de sanidad, clínicas móviles y filiales de la Sociedad Nacional de la Cruz Roja en las localidades visitadas.

La asistencia alimentaria a la población civil desplazada ascendió, en enero, a 124 toneladas de víveres, distribuidas a 14.200 personas, en los departamentos del centro, y a cerca de 640 toneladas, en favor de 78.000 beneficiarios, en los departamentos orientales. El mes de febrero, esas cifras fueron, respectivamente, de 248 toneladas para 27.500 personas y unas 624 toneladas para 73.500 beneficiarios. Recordemos que efectúan las distribuciones los delegados del CICR, en colaboración con los equipos de la Cruz Roja Salvadoreña.

### **Nicaragua**

Los delegados del CICR visitaron, del 21 de enero al 14 de febrero, la prisión «Zona Franca», en Managua, donde conversaron sin testigos con 371 detenidos de seguridad. También tuvieron



acceso a 5 colonias agrícolas del Servicio Penitenciario en provincias. Se entregaron unas 38 toneladas de socorros, principalmente víveres (valor aproximado: 357.000 francos suizos), tanto para los detenidos como para sus familias necesitadas (826 familias se beneficiaron de la asistencia del CICR en enero y 1.300 familias en febrero).

Por lo demás, se registraron 42 solicitudes de búsqueda de desaparecidos y se intercambiaron 927 mensajes familiares, principalmente entre los refugiados nicaragüenses en Honduras y sus familiares en Nicaragua. A últimos de febrero, el jefe de la Agencia Central de Búsquedas, en Ginebra, visitó la oficina de búsquedas en Managua, lo que permitió hacer el balance de sus diferentes actividades.

En la región de Puerto Cabezas, en la costa atlántica, 1.142 familias de personas desplazadas, es decir, unos 5.700 beneficiarios, recibieron asistencia en febrero (ninguna acción había sido posible en enero, por razones de seguridad); en la región de Bluefields (parte sur de la costa atlántica), se asistió a 610 familias en enero y a 673 en febrero. En total, se distribuyeron 70 toneladas de víveres. Llevaron a cabo conjuntamente esta acción el CICR y la Cruz Roja Nicaragüense, en coordinación con el Instituto Nicaragüense de Seguridad Social y Bienestar (INSSBI).

Por otra parte, una enfermera del CICR se trasladó a la costa atlántica, donde se atendió en consulta a 445 pacientes y se entregaron farmacias de base a los responsables de cinco pueblos.

Además, el CICR renovó los depósitos de urgencia de varias filiales de la Sociedad Nacional de la Cruz Roja (víveres y material diverso) e hizo, asimismo, entrega de medicamentos y material médico a hospitales del Ministerio de Salud y a centros de la Cruz Roja Nicaragüense, por un valor de 27.500 francos suizos.

Por lo que respecta a la difusión de las normas fundamentales del derecho humanitario, se dieron conferencias en 8 filiales de la Sociedad Nacional, situadas en zonas conflictivas, a las que asistieron unas 1.000 personas.

## Colombia

Los delegados del CICR en Bogotá participaron en la reunión anual de la Cruz Roja Colombiana, que tuvo lugar los días 26 y 27 de febrero y que permitió definir los objetivos de la Sociedad Nacional en materia de difusión de los principios de la Cruz Roja y de las normas fundamentales del derecho humanitario.

Los delegados del CICR participaron también en una reunión de los voluntarios de la Cruz Roja, que se celebró en Cali del 28 de febrero al 2 de marzo, y durante la cual se dedicó una jornada al tema de las actividades de las Sociedades Nacionales en el marco de los conflictos armados.

### Visitas a lugares de detención

En *Perú*, los delegados del CICR visitaron, del 28 de enero al 21 de febrero, 4 lugares de detención en la capital y en provincias. Vieron, en total, a 444 personas detenidas a causa de los acontecimientos.

En *Granada*, un delegado del CICR visitó, los días 20 y 21 de febrero, la prisión de Richmond Hill, donde tuvo acceso a 22 detenidos de seguridad.

En *Uruguay*, comenzó, el 11 de febrero, una nueva serie de visitas a los detenidos de seguridad en todos los lugares de detención; hasta finales de mes, los delegados del CICR visitaron cuatro prisiones, donde estaban reclusos 332 detenidos.

## Asia — Pacífico

### Misiones de Ginebra

Una delegación del CICR, dirigida por el señor Rudolf Jäckli, miembro del Comité, de la que formaban parte, entre otros, los señores Alain Modoux y Jean de Courten, jefe del Departamento de Información del CICR y delegado general para Asia y el Pacífico, respectivamente, participó en la III Conferencia zonal de las Sociedades Nacionales de Asia y del Pacífico, que se celebró en Melbourne (Australia) del 4 al 9 de febrero. En el marco de la misma, el señor Jäckli hizo uso de la palabra en la sesión inaugural y el señor de Courten expuso las actividades del CICR en esa zona entre 1981 y 1984.

\*

Antes de llegar a Melbourne, el señor de Courten se detuvo, el 28 de enero, en Tailandia, para analizar la acción del CICR a lo largo de la frontera khmerotailandesa.

Al regresar de Melbourne, el delegado general del CICR hizo escala en Yakarta, donde se entrevistó especialmente con el ministro de Justicia y el secretario general del Ministerio de Relaciones

Exteriores, con los cuales abordó los problemas relacionados con las actividades de protección del CICR en Indonesia y en Timor Oriental.

### **Conflicto de Afganistán**

Un delegado del CICR, acompañado por un intérprete, visitó dos veces, el 3 de enero y el 6 de febrero, a los tres soldados soviéticos capturados en Afganistán por movimientos de oposición y trasladados por el CICR a Suiza para un período de internamiento de dos años, tras acuerdo de todas las partes interesadas.

### **Pakistán**

La delegación del CICR en Pakistán prosiguió sus programas de asistencia médica en el marco de sus actividades en favor de las víctimas del conflicto afgano.

En enero y febrero, 258 heridos fueron ingresados en el hospital quirúrgico de Peshawar, donde se llevaron a cabo 528 operaciones; además, se efectuaron 1.842 consultas de pacientes ambulatorios. Por su parte, en el hospital de Quetta ingresaron 117 heridos y se realizaron 205 operaciones.

Los equipos de primeros socorros de la Media Luna Roja de Pakistán en Parachinar, Miram Shah y Wana prestaron asistencia a 126 heridos y evacuaron a otros muchos al hospital de Peshawar. El puesto de Chaman asistió a 46 heridos, de los cuales 36 fueron trasladados al hospital de Quetta.

Los cursos 27 y 28 de primeros auxilios, organizados en Peshawar, permitieron a 32 participantes pasar con éxito los exámenes. El 20 de enero, comenzó un curso del mismo tipo en Quetta, que concluyó 4 semanas después: de los 16 participantes seleccionados entre 144 candidatos, 15 pasaron con éxito el examen final.

### **Frontera khmerotailandesa**

Durante los meses de enero y febrero, se intensificaron los enfrentamientos a lo largo de la frontera khmerotailandesa, ocasionando el éxodo de unos 240.000 khmers, que buscaron refugio en territorio tailandés. El personal médico del CICR continuó prestando asistencia a gran número de heridos de guerra y de casos de urgencia en los hospitales quirúrgicos de Khao-I-Dang y de Kab Cherng, así como en el dispensario de Dongrek y en diferentes puestos de selección y de primeros auxilios situados a lo largo de la

frontera. En total, el número de ingresos en Khao-I-Dang ascendió a 656 (466 heridos de guerra) y, en Kab Cherng, a 166 (80 heridos de guerra). Recordemos que del personal médico forman parte especialistas puestos a disposición del CICR por las Sociedades de la Cruz Roja de Canadá, Dinamarca, Finlandia, Gran Bretaña, Irlanda, Islandia, Japón, Noruega, Nueva Zelanda, Países Bajos y República Federal de Alemania.

Por lo demás, las Sociedades de la Cruz Roja de Australia y de Japón continuaron suministrando mensualmente 400 y 100 unidades de sangre, respectivamente, al banco de sangre del CICR; la Cruz Roja Neozelandesa envió 120 unidades de sangre.

Por su parte, la Cruz Roja Tailandesa reforzó sus equipos médicos desplegados en las regiones fronterizas, prosiguiendo sus actividades en favor de los refugiados khmers y de la población civil tailandesa; estos equipos prestaron asistencia a unos 44.700 pacientes, de los cuales 34.540 khmers.

Los socorros distribuidos por los delegados del CICR en los campamentos de refugiados y en la prisión de Aranyaprathet alcanzaron un valor de 110.000 francos suizos; estos socorros consistían principalmente en artículos paramédicos (material de higiene y productos de mantenimiento), equipos de cama, utensilios de cocina, ropa y víveres.

La oficina local de búsquedas del CICR transmitió 3.498 cartas, intercambiadas entre los refugiados y sus familias establecidas en un campamento a lo largo de la frontera khmerotailandesa o en el extranjero; además, trató 1.969 solicitudes de búsqueda de desaparecidos y organizó 1.209 traslados de personas. El Servicio de Búsqueda y de Correspondencia («TMS») de la Cruz Roja Tailandesa, que se ocupa más en particular de los «refugiados del mar» vietnamitas, registró 60 solicitudes de noticias, inició 61 encuestas y distribuyó 867 cartas durante los meses de enero y febrero.

### **Kampuchea**

El CICR continuó suministrando medicamentos y material médico a los hospitales y al banco de sangre de Phnom Penh, así como a los hospitales provinciales de Kandal, Kompong Chhnang, Kompong Cham, Kompong Speu y Kampot. El valor de esa asistencia ascendió a 147.000 francos suizos en los meses de enero y de febrero.

Por otra parte, se entregó a los orfanatos de Kompong Cham, Kompong Chhnang, Kompong Speu y Kampot socorros (material

sanitario e higiénico, ropa, utensilios de cocina) por un valor total de 26.000 francos suizos.

Los equipos médicos de las Sociedades de la Cruz Roja Francesa, Sueca y Suiza, que trabajan en Phnom Penh, Kompong Chhnang y Kompong Cham, respectivamente, se beneficiaron, como en el pasado, del apoyo logístico del CICR.

En enero y febrero, el CICR transportó en avión 6,7 toneladas de socorros (de las cuales 5 toneladas de medicamentos) de Bangkok a Phnom Penh, pasando por Ciudad Ho-Chi-Minh; además, dos barcos transportaron de Singapur a Kampuchea 11 toneladas de material médico, así como dos automóviles, para la delegación del CICR en Phnom Penh.

### **Indonesia/Timor Oriental**

En el marco del programa de repatriación y de reunificación de familias en favor de los habitantes de Timor Oriental, el CICR organizó, el 10 de febrero, el traslado de una persona a Australia. Desde el comienzo de esta acción, en 1982, 41 personas han llegado a Australia bajo los auspicios del CICR.

### **Filipinas**

El CICR prosiguió, en enero y febrero, la serie de visitas a los lugares de detención que había comenzado en julio de 1984. Uno de los dos equipos de delegados, de los que formaban parte sendos médicos e intérpretes, estuvo en 7 lugares de detención en las islas de Cebú, Negros y Bohol, mientras que el otro visitó 9 lugares en las islas de Leyte y de Sámar; los delegados del CICR tuvieron acceso, en total, a 70 detenidos, reclusos en los 16 lugares de detención citados.

Por lo demás, otro equipo de delegados del CICR, de los cuales un coordinador médico, acompañado por representantes de la Cruz Roja de Filipinas, emprendió una misión médico-nutricional en las provincias de Maguindanao y Davao del Norte, en la isla de Mindanao. La misión tenía por finalidad determinar el estado nutricional de las personas recién desplazadas que se beneficiaban de la asistencia conjunta del CICR y de la Cruz Roja de Filipinas.

### **Papuasias — Nueva Guinea**

El delegado zonal del CICR con base en Yakarta efectuó, del 18 al 24 de febrero, una misión en Papuasias — Nueva Guinea para

ponerse en contacto con la Sociedad Nacional e informarse acerca de la suerte de las personas desplazadas procedentes de Irian Jaya.

## Oriente Medio

### Conflicto entre Irak e Irán

En el marco del conflicto entre Irak e Irán, el CICR continuó visitando con regularidad los campos de prisioneros de guerra iraníes en Irak. Del 11 de febrero al 7 de marzo, los delegados del CICR tuvieron acceso a 8 campos, así como a 4 hospitales: vieron a 9.248 prisioneros de guerra y registraron los datos de 67 nuevos. También visitaron, en los campamentos de la región de Meisan, a varios miles de familias iraníes desplazadas.

Recordemos que, desde el 10 de octubre de 1984, el CICR no ha podido visitar los campos de prisioneros de guerra irakíes en Irán, porque las autoridades iraníes suspendieron todas estas visitas tras el incidente de Gorgan.

Por otra parte, la comisión médica mixta, integrada por dos médicos del CICR y un médico irakí, examinó los casos de los prisioneros de guerra iraníes, heridos o enfermos, repatriables en virtud del III Convenio de Ginebra; sometió al Gobierno irakí, para su aprobación, la lista de unos cien nombres de prisioneros que reunían las condiciones requeridas para tal repatriación.

Durante los meses de enero y febrero, se intercambiaron, por intermedio de la Agencia Central de Búsquedas, en Ginebra, 334.124 mensajes familiares entre los prisioneros de guerra irakíes e iraníes y sus familias.

### Libano

Durante los meses de enero y febrero —es decir, el período que precedió y siguió a la retirada parcial del ejército israelí de la región de Saida— los delegados del CICR desplegaron una intensa actividad en la parte todavía ocupada del sur de Libano para proteger a la población civil, de conformidad con el IV Convenio de Ginebra. Desde que se levantaron los bloqueos, se trasladaron a numerosos pueblos cercados temporalmente por las fuerzas de ocupación, para evaluar las necesidades ocasionadas por la situación y prestar la asistencia requerida. Visitaron también con regularidad los campamentos palestinos situados en los alrededores de Saida y de Tiro.

El CICR continuó efectuando visitas completas mensuales al campo de prisioneros de Insar, así como visitas semanales, para registrar los datos de los nuevos prisioneros. El 28 de febrero, 1.687 personas estaban detenidas en este campo por las autoridades militares israelíes.

Por otro lado, los delegados del CICR tuvieron acceso a otros lugares de detención del ejército israelí en el sur de Líbano (Nabatiyeh y Tiro), donde vieron a 21 personas. También efectuaron una nueva visita a la prisión de Atlit, en Israel, donde están detenidos 121 ex prisioneros del campo de Insar, que no habían sido liberados el 24 de noviembre de 1983, cuando se cerró provisionalmente el mismo.

El 9 de febrero, el CICR visitó a los tres prisioneros israelíes en poder del Frente Popular para la Liberación de Palestina/Comando General (FPLP/CG).

Las oficinas de la Agencia de Búsquedas del CICR en Líbano intercambiaron, en enero/febrero, 35.799 mensajes familiares, principalmente entre los detenidos y sus parientes establecidos en Líbano o en el extranjero; además, trataron 18 solicitudes de noticias y organizaron 5 traslados de personas.

Los delegados del CICR continuaron efectuando giras de evaluación médica, particularmente en el sur del país. Se entregaron a 21 hospitales y 53 dispensarios en Beirut y en el sur de Líbano medicamentos y material médico (sillas de ruedas, surtidos para ambulancias, etc.), por un valor de unos 50.000 francos suizos.

Se transportaron a Líbano, para prestar servicios en el sur del país, 4 ambulancias, donadas al CICR por la Cruz Roja Noruega, tras los acontecimientos de febrero de 1984 en Beirut y que estaban depositadas en Larnaca (Chipre). El CICR entregó dos ambulancias a las filiales de Nabatiyeh y de Marjayun de la Cruz Roja Libanesa, así como material médico a la Sociedad Nacional.

Por lo que respecta a los socorros, el CICR prosiguió almacenando artículos de urgencia (mantas, equipos de cocina), especialmente en Saida y en Tiro, para poder hacer frente rápidamente a las exigencias de la situación. En Beirut, en Trípoli y en la región de Tiro se efectuaron algunas distribuciones de víveres.

## **República Árabe del Yemen**

El delegado zonal del CICR para la península de Arabia, acompañado por un médico, viajó, el 22 de enero, a la República Árabe del Yemen para efectuar una visita a los lugares de deten

ción. Los días 26 y 27 de enero, los delegados del CICR tuvieron acceso a la prisión central de Sana, donde vieron a 72 detenidos de seguridad. Visitaron después los lugares de detención en provincias, es decir, en Dhamar, Ibb, Taz, Hodeida y Saada.

Durante su estadía en Sana, los representantes del CICR mantuvieron conversaciones especialmente con el ministro del Interior, el director general de prisiones y el secretario general de la Media Luna Roja del Yemen.

---